

Zeitschrift: Magglingen : Monatszeitschrift der Eidgenössischen Sportschule Magglingen mit Jugend + Sport
Herausgeber: Eidgenössische Sportschule Magglingen
Band: 41 (1984)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Jahresinhalts- verzeichnis 1984

Fette Ziffern = Ausgabe-Nummer
Kursive Ziffern = Seitenzahl

AUS DER REDAKTION

| | | |
|-----------|--|----------|
| 1 | Abschied vom EMD K. Wolf | <i>1</i> |
| 2 | «Die Zukunft ist auch nicht mehr, was sie war» H. Altorfer | <i>1</i> |
| 3 | 40 Jahre Eidgenössische Turn- und Sportschule K. Wolf | <i>1</i> |
| 4 | Haben wir das verdient? H. Altorfer | <i>1</i> |
| 5 | Herr Bundesrat,... | <i>1</i> |
| 6 | Sport und Politik H. Altorfer | <i>1</i> |
| 6 | Die Organisationen der Sportpolitik H. Altorfer | <i>2</i> |
| 6 | Europarat und Sport G. Schilling | <i>3</i> |
| 7 | Herr Coubertin lässt grüssen H. Altorfer | <i>1</i> |
| 8 | Ein Leitbild des Sportes? H. Altorfer | <i>1</i> |
| 9 | Die Zukunft des Spitzensportes K. Wolf | <i>1</i> |
| 10 | Amerikanisches Olympia: ETS-Mitarbeiter berichten | |
| 10 | Eindrücke an den Olympischen Spielen 1984 E. Strähl | <i>1</i> |
| 10 | Das Handballturnier H. Suter | <i>3</i> |
| 10 | Dopingkontrollen: Teuer, aber wirksam! H. Howald | <i>4</i> |
| 10 | Turnen auf amerikanisch J.-C. Leuba | <i>4</i> |
| 10 | Brief an Gaby... J.-P. Egger | <i>5</i> |

| | | |
|-----------|--|----------|
| 11 | Die Zukunft des Spitzensportes Anmerkungen zum Symposium «Hat der Spitzensport (noch) eine Zukunft?» vom 17. bis 20. September 1984 H. Altorfer | <i>1</i> |
| 12 | Die Sozialarbeiter des Sportes H. Altorfer | <i>1</i> |

REPORTAGE

| | | |
|-----------|---|-----------|
| 1 | Zwischen Kampf, Spiel, Technik und Raufen: Jugendringen H. Lörtscher | <i>6</i> |
| 2 | Olympiareife Schweizer Kunstturner Bilder von den Schweizerischen Kunstturner-Meisterschaften in Sarnen vom 8./9. Oktober 1983 H. Lörtscher | <i>12</i> |
| 3 | Chinesische Tischtennisartisten begeistern die Welt H. Lörtscher | <i>18</i> |
| 4 | Badminton-Zentrum Lausanne: Ein Schritt in die Zukunft H. Altorfer und H. Lörtscher | <i>12</i> |
| 5 | Hat der Sport im Calancatal noch eine Chance? H. Lörtscher | <i>14</i> |
| 6 | Stimmungsvolle J + S-Tage in Maggingen: 2700 Jugendliche kämpften um die Flugkarte für das Olympialager von Los Angeles H. Lörtscher | <i>14</i> |
| 7 | Lager-Olympiade im Calancatal – ein tolles Erlebnis! H. Lörtscher | <i>2</i> |
| 8 | Über 1200 Jungturner begeisterten am «Eidgenössischen» in Winterthur H. Lörtscher | <i>10</i> |
| 9 | Die tollkühnen Sportstudenten auf ihren verrückten Autoschläuchen H. Lörtscher | <i>14</i> |
| 10 | Riesenspass für 150 Stifte am regionalen Versuchssporttag für Gewerbeschüler H. Lörtscher | <i>16</i> |
| 11 | Ein Mädchen will auf der Schanze weit nach vorne fliegen Karin Grossen aus Kandersteg, der Schweiz erste Skispringerin H. Lörtscher | <i>18</i> |

| | | |
|-----------|--|-----------|
| 12 | Senioren-EM der Langstreckenläufer Krönung oder Unsinn? H. Lörtscher | <i>11</i> |
|-----------|--|-----------|

THEORIE UND PRAXIS

| | | |
|----------|--|-----------|
| 1 | Das «Mini-Ringen» Ein Programm für den Ringunterricht mit Kindern und Jugendlichen J.D. Gachoud | <i>3</i> |
| 1 | Aerobic – Schwanengesang oder hat das Gute Bestand? H. Altorfer | <i>7</i> |
| 1 | Altjapanische Sportkünste F. K. Mathys | <i>10</i> |
| 1 | Unihockey: Der Weg zum Wettkampfsport R. Wiedmer | <i>12</i> |
| 2 | Syrta und Markus in der Welt des Kunstturnens B. Boucherin und J.-C. Leuba | <i>2</i> |
| 2 | Die Faszination des Trampolinturnens V. Pircher | <i>7</i> |
| 2 | Bessere Kondition durch Gerätespiele B. Boucherin | <i>10</i> |
| 3 | Zur Geschichte des Radrennsportes: Von Velozipeds, Giganten und Rekorden H. Müller | <i>4</i> |
| 3 | Sport im Gelände: Ein Plädoyer dafür M. Etter | <i>9</i> |
| 4 | Tennis: Neue Wege im Breitensport | |
| 4 | Tennis, ein Spiel für Kinder Y. Le Grand | <i>2</i> |
| 4 | Tennis in der Schule W. Bucher | <i>5</i> |
| 4 | «Mini-Tennis»: Der neue Freizeitplausch für jedes Alter E. Flückiger | <i>6</i> |
| 5 | Windsurfen – Faszination und Herausforderung E. Hanselmann | <i>4</i> |
| 5 | Sicherheit am Berg W. Josi | <i>8</i> |
| 5 | Zur Gestaltung von Lehrfilmen H. Hasler und G. Schilling | <i>10</i> |
| 5 | Knoten: Nützlich für jedermann H. Altorfer und P. Bäni | <i>12</i> |

| | | |
|----|---|----|
| 6 | Leichtathletik: Die Verbesserung der speziellen Kraft der Springer F. von Arx | 4 |
| 6 | Jogging – Stretching – Aerobics! Drei Begriffe – drei Moden? U. Weiss | 11 |
| 7 | Und jetzt noch eine Übung zur Kräftigung der Bauchmuskulatur!? K. Weckerle | 4 |
| 7 | Rudern – Leistungs- und Ausgleichssport F. Angst | 6 |
| 7 | Eine Wasser-Olympiade M. Etter | 10 |
| 7 | Velo-Cross, eine neue Sportart aus Amerika erobert die Schweiz M. Fischer | 12 |
| 7 | Anstandsregeln gegenüber Natur und Umwelt M. Stierlin | 14 |
| 7 | Notfall-Blatt. Ein Unfall ist passiert – was tun? | 15 |
| 8 | Wasserball: Angriff mit einem Mann mehr – Verteidigung mit einem Mann weniger I.K. Kónya | 2 |
| 8 | «Der Trainer und seine Führungsaufgaben» A. Hotz | 5 |
| 8 | Ich bin gross – eigne ich mich für Basketball? C. Mracek Übersetzung: H. Schmidli | 6 |
| 8 | Stretching K. Weckerle | 8 |
| 9 | Besseres Orientierungslaufen durch psychoregulatives Training? B. Aebersold und B. Schori | 9 |
| 9 | Krafttrainingsmodell für den OL-Läufer B. und M. Hintermann | 12 |
| 10 | Rollhockey P.-A. Dupertuis Übersetzung: W. Bartlomé | 11 |
| 10 | Glimpflich abgelaufen – Eine kritische Situation aus humanistischer Sicht betrachtet H. Ruchti | 14 |
| 11 | Spielerische Trainingsformen zur Förderung der Ausdauer im Skilanglauf E. Tall | 2 |
| 11 | Der weite Weg des Skilanglaufs in der Schweiz Von der Faszination der Gotthardpatrouille 1908 zur Faszination des Engadiner Skimarathons H. Brunner | 4 |
| 11 | Der Skischuh: Wichtigstes Gerät des Skifahrers P. Meyer und S. Ruchti | 8 |
| 12 | Die Angst fliegt mit – Ein Beitrag zur Psyche des Skispringers aus dem Blickwinkel des Athleten E. von Grünigen | 2 |
| 12 | Sport – das ist Fair play | 6 |
| 12 | Immer in Form... und nicht nur auf den Ski... C. Vannini Übersetzung: D. Nideröst | 8 |



BEISPIELLEKTION

| | | |
|---|---|----|
| 1 | Unihockey: Trainingslektion für Anfänger und Fortgeschrittene R. Wiedmer | 14 |
| 4 | Mini-Tennis E. Flückiger | 7 |
| 4 | Schultennis W. Bucher | 8 |
| 6 | Wasserspiele II M. Etter | 13 |



LITERATUR UND FILM

| | | |
|---|---|----|
| 1 | Drei sportwissenschaftliche Veröffentlichungen des Heidelberger Pädagogen Hermann Röhrs K. Egger | 20 |
| 2 | Neue Wege in der Sportpsychologie Buchbesprechungen: D. Steiner | 17 |
| 6 | Videobänder – Die Frau im Leistungssport | 22 |

Wir haben für Sie gelesen...

1/21, 2/16, 3/20, 4/20, 5/20, 6/22, 7/20, 8/19, 9/20, 10/22, 11/20, 12/16

Wir haben für Sie gesehen...

11/21



KURSE UND VERANSTALTUNGEN

| | | |
|---|---|----|
| 6 | Laufen für eine Welt ohne Hunger – Wer macht mit? | 24 |
| 6 | Neues Sport für Alle-Projekt des SLS | 24 |
| 6 | 26. ICHPER-Weltkongress: Ein fragmentarischer Bericht W. Weiss | 26 |

Verschiedenes

2/24, 6/25



JUGEND+SPORT

| | | |
|---|--|----|
| 1 | Das subtile Instrument der Partnerschaft H. Lörtscher | 16 |
| 1 | «Immer froh – toujours gai – sempre allegro!» H. Lörtscher | 18 |
| 2 | Technischer Leiter des Jugendsportzentrums Tenero – eine Berufung H. Lörtscher | 18 |
| 2 | Die Neuenburger Sportler trauern um Bernard Le Coultre | 19 |
| 2 | Unserem Freund Bernard Le Coultre | 19 |
| 3 | «Aktion 7» der Pro Juventute sucht Einsatzmöglichkeiten von Jugendlichen für Arbeits- und Sozialwochen | 23 |
| 3 | J+S-Ausbildungskurse für W+G mit Behinderten | 23 |
| 3 | Schule als Lager – Lager als Schule | 24 |

| | | |
|----|--|----|
| 4 | Jugendturnkommission des ETV: Frischer Wind und neue Ideen B. Girod | 16 |
| 4 | Jugend + Sport 1983: Sportfachkurse erstmals mit über 400 000 Teilnehmern H. Lörtscher | 17 |
| 4 | Ein Unfall! Wer ist verantwortlich? M. Dell'Ambrogio Übersetzung: Dina Nideröst | 19 |
| 5 | Über den «Ertrag» der J+S-Leiteraus- bildung am Beispiel des Kantons Zürich K. Schwit- ter | 16 |
| 5 | Miteinander geht's besser! Appell an die Leiter für bessere Pflege des J+S-Leihmaterials M. Stierlin | 18 |
| 6 | 4. Ruswiler J+S-Volleyballturnier mit Rekordbeteiligung H. Lörtscher | 20 |
| 6 | Heinz Arnold neuer J+S-Fachleiter Radsport | 21 |
| 7 | Das «Dossier J+S im Jahr der Jugend 1985»: Begegnung von Jugendlichen und Erwachsenen W. Weiss | 17 |
| 8 | Jugendurlaub auf guten Wegen? H. Lörtscher | 17 |
| 8 | J+S-Fachleitung Fechten H. Suter | 17 |
| 8 | 25 Jahre Werbekommission für VU und J+S H. Bachmann | 18 |
| 8 | Eishockey-Material J+S | 18 |
| 8 | Ausschreibung des SHV-Instruktorenkurses 1985/86 | 18 |
| 9 | Der Trainer als Mittelpunkt der Eishockey-Welt | 18 |
| 10 | Wo die Berge praktisch vor der Haustüre stehen H. Bachmann | 18 |
| 10 | Schulsport international: «Sport auf höchster Ebene?» H. Grütter | 19 |
| 10 | Sportferien «à la carte» H. Lörtscher | 19 |
| 10 | Olympia-Jugendlager – ein eindruckliches Erlebnis E. Hanselmann | 20 |
| 11 | Der Jugend eine lebenswerte Zukunft Erklärung der Nationalen Kommission der Bundesrepublik Deutschland für das Internationale Jahr der Jugend 1985 Bearbeitung: H. Lörtscher | 22 |
| 11 | Skilager einmal anders U. Joder | 24 |
| 11 | Diverse J+S-Mitteilungen | 25 |
| 12 | Erziehung zum Fair play: Möglichkeiten im Sportunterricht der Schule H. Grütter | 22 |
| 12 | Versand von J+S-Leihmaterial mit «Cargo-Domizil» M. Stierlin | 24 |
| 12 | Werner Ineichen, neuer J+S-Fachleiter Landhockey | 24 |

Leiterbörse

1/19, 2/19, 3/25, 8/18, 9/19, 10/18,
11/26, 12/23



ECHO VON MAGGLINGEN

| | | |
|---|--|----|
| 1 | Die Baukommission Jubiläumshalle löst sich auf K. Wolf | 22 |
| 1 | Höhepunkte im ETS-Jahr 1984 | 22 |
| 1 | Touché | 23 |
| 1 | Magglingen wird nicht mehr sein, was es war | 23 |
| 1 | Versuch einer Antwort zur «richtigen Farbe» H. Humm | 24 |
| 1 | Kurse im Monat Januar | 24 |
| 2 | Kurse im Monat Februar | 21 |
| 2 | Preisausschreiben 1983 des Forschungsinstituts der ETS Magglingen | 21 |
| 2 | Touché | 21 |
| 2 | Der Spielzeugbob als Omen? | 22 |
| 2 | Ein Magglinger «Künstler des Jahres»: Yves Jeannotat H. Lörtscher | 22 |
| 2 | Die zwei Seelen des KUSPO H. Lörtscher | 23 |
| 3 | Kurse im Monat März | 26 |
| 3 | René Vögelin wird pensioniert | 26 |
| 3 | Änderungen im Lehrkörper der ETS | 26 |
| 3 | Dr. Pieth tritt zurück | 27 |
| 3 | Neuer Leiter des Turnlehrerkurses Basel | 27 |
| 3 | Magglinger Symposium 1984 | 27 |
| 3 | Touché | 28 |
| 4 | Kurse im Monat April | 23 |
| 4 | 4000 Jugendliche in Magglingen | 23 |
| 4 | Veränderungen bei der Redaktion der italienischen Leiter-Handbücher J+S J.-C. Leuba | 23 |
| 4 | Fritz Gygi neuer Finanzchef ETS K. Wolf | 23 |
| 4 | Touché! | 24 |
| 5 | Kurse im Monat Mai | 22 |
| 5 | Hochschultage «Berufliche Bildung '84» in Berlin vom 3. bis 6. Oktober 1984 | 22 |
| 5 | Zentralkurs Schweizerischer Verband für Sport in der Schule (SVSS): «Sport als Maturitätsfach» | 22 |
| 5 | Touché | 23 |
| 5 | Junge Schweizer Sportler ausgezeichnet | 23 |
| 6 | Kurse im Monat Juni | 23 |
| 7 | Billard-Schnupperkurs für ETS-Mitarbeiter mit Weltmeister Corin | 22 |
| 7 | Neue Vereinigung | 22 |

| | | |
|----|--|----|
| 7 | Öffentliche Garderoben an der ETS | 22 |
| 7 | Touché | 22 |
| 7 | Kurse im Monat Juli | 23 |
| 7 | Änderungen und Ergänzungen zum J+S-Kursplan 1984 | 23 |
| 7 | Sportministerkonferenz in Malta vom 11. bis 16. Mai 1984 G. Schilling | 23 |
| 8 | Blinde Tessiner Allroundsportler in Magglingen H. Lörtscher | 22 |
| 8 | Zwölf ETS-Mitarbeiter in Los Angeles mit dabei | 23 |
| 8 | Kurse im Monat August | 23 |
| 8 | Ein Spanier als Gast der ETS mit dem Sportlehrerkurs auf Wanderfahrt H. Lörtscher | 23 |
| 8 | Touché | 23 |
| 9 | Touché | 21 |
| 9 | Kurse im Monat September | 21 |
| 9 | Berner zeigen Berner | 21 |
| 9 | Werner Günthör und die Sekundarschulklasse 2 b aus Bad Ragaz H. Lörtscher | 22 |
| 10 | Heinz Keller – Neuer ETS-Direktor ab 1. Mai 1985 | 23 |
| 10 | Magglinger Symposium '84 | 23 |
| 10 | Anmeldung Ju-Ski-La | 23 |
| 10 | Akrobaten des Himmels landeten zum Nachessen in Magglingen | 24 |
| 10 | Kurse im Monat September | 24 |
| 10 | Touché | 24 |
| 11 | Sigi Stehlin † | 27 |
| 11 | Kurse im Monat November | 27 |
| 11 | Ernesto De Luca † | 28 |
| 11 | Touché | 28 |
| 12 | Stabwechsel bei der Eidgenössischen Turn- und Sportkommission K. Wolf | 18 |
| 12 | Kurse im Monat Dezember | 19 |
| 12 | Touché | 19 |
| 12 | Der VSETS 25 Jahre jung | 20 |
| 12 | Dreharbeiten für einen Film «Sport in der Schweiz» in Magglingen | 21 |
| 12 | Die Schweizer Mustermesse stiftet einen Journalistenpreis | 21 |
| 12 | Clemente Gilardi im Zentralvorstand des Schweizerischen Landesverbandes für Sport | 21 |



FORUM

| | | |
|---|--|----|
| 2 | Turnen – Sport: Zwei verschiedene Begriffe? | 20 |
| 3 | Negativ und Positiv: Zwei enge Verwandte Dr. C. Schneiter | 28 |

| | | |
|---|---|----|
| 3 | Einführungskurs für Sportstätten-Fachberater | 28 |
| 4 | Sport und Gesundheit: Eine Aufforderung zur Diskussion Dr. med. U. Weiss | 9 |
| 5 | Sportkritiker sind nicht unbedingt auch Sportgegner! | 21 |
| 9 | Sport, Arbeitswelt, Kultur A. Kaech | 3 |



WISSENSCHAFT UND FORSCHUNG

| | | |
|----|--|----|
| 3 | Subjektive Einstufung der Belastung bei Ausdauerleistungen H. U. Wanner | 14 |
| 6 | Krafttraining auch für Ausdauersport? B. und M. Hintermann | 16 |
| 8 | Bewegungskoordination beim Lernbehinderten Ch. Bürgin | 14 |
| 9 | Beeinflussung der sportlichen Leistung durch Trainingsintensität und Rauchen B. Bissegger | 16 |
| 10 | Der Sprint H. Kunz | 6 |
| 11 | Die anaerobe Schwelle beim Skilanglauf F. Conconi, C. Borsetto, D. D'Incal, P. Droghetti, M. Ferrari, A. Paolini, P.G. Ziglio Übersetzung: D. Nideröst | 13 |
| 12 | Beurteilung einer neuen Kniebandage B. Segesser | 14 |



BLICK ÜBER DIE GRENZE

| | | |
|---|--|----|
| 8 | Einheit von Körper und Seele: Schattenboxen? Tai Chi Chuan! D. Krügel | 12 |
|---|--|----|



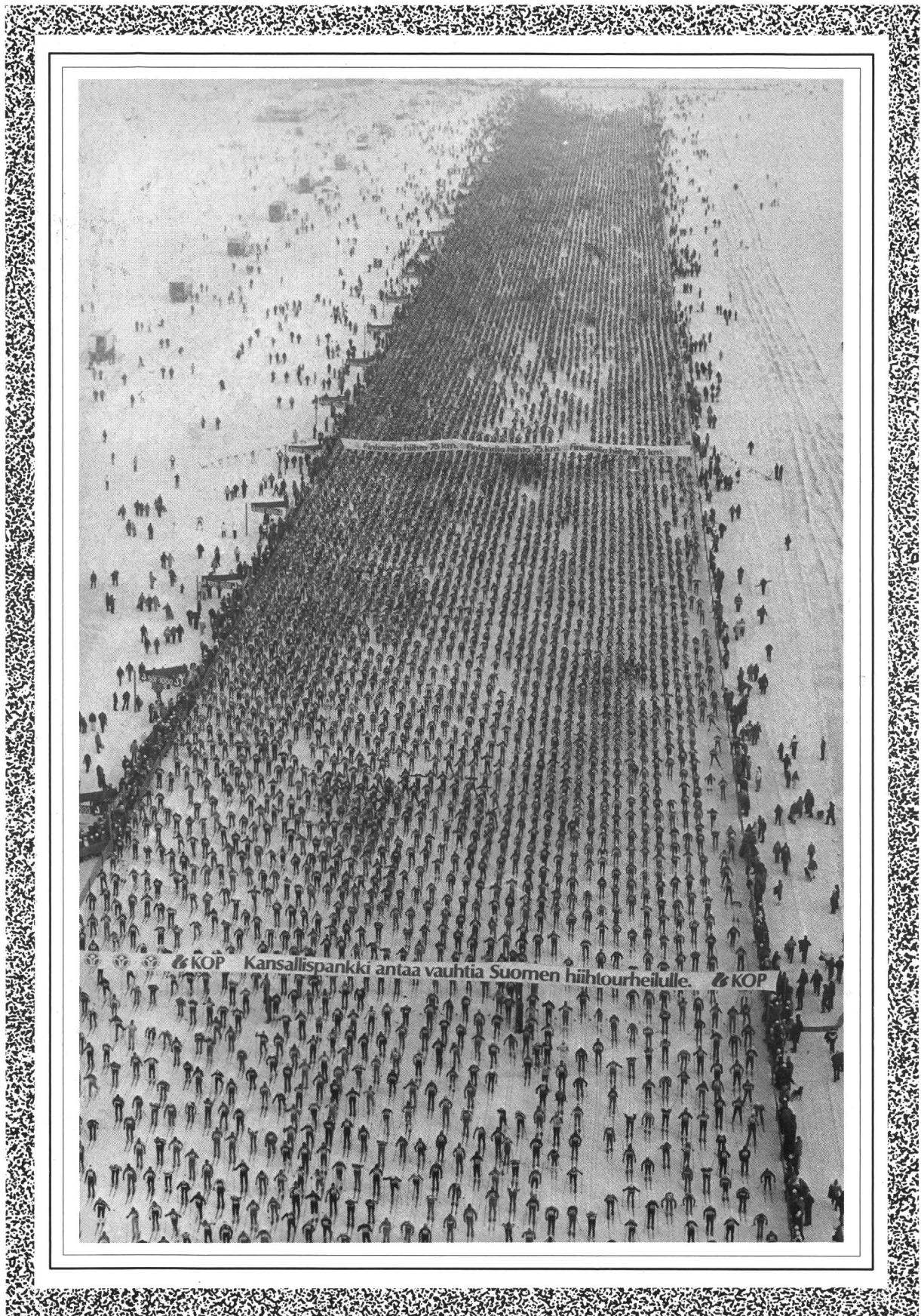
SPORTANLAGEN

| | | |
|---|---|----|
| 2 | Energiekonzept der Jubiläumshalle ETV/SFTV in Magglingen K. Steinmeier | 14 |
| 4 | Squashcourtbau Philosophie, Fakten und Bautips S. Buzzolini | 14 |



SPORT FÜR ALLE

| | | |
|---|---|----|
| 5 | «Sport für Alle» in der Gemeinde S. Schläppi | 13 |
|---|---|----|



Bilder wie dieses lassen sich auf mannigfache Weise interpretieren. Zum Beispiel: Wohin führt der Weg? Die Gegenwart ist voll von solchen Fragen. Wir haben uns an der ETS dieses Jahr zum Beispiel über den Spitzensport in dieser Richtung auseinandergesetzt. Andere sehen vielleicht darin die Masse der Menschen im gleichen Trott, eingeeengt oder gar eingesperrt von Sachzwängen, mit ein paar Aussenseitern «draussen». Oder es ist ein Sinnbild für Zielstrebigkeit: Mit geballter Kraft auf ein Ziel zu! Am einfachsten ist es natürlich, das Bild als das zu nehmen, was es ist, als eine faszinierende Aufnahme von einem der grössten Volksläufe der Welt, dem 75 km langen «Finlandia».